

HVENAR, adv. *when?* (= hvé nær).

HVERFA (HVERF; HVARF, HURFUM; HORFINN); v. (1) *to have a circular or rotatory motion, turn round* (himinn hverfr); with acc. of the place, himin h. þau skulu hverjan dag, *they shall wheel round the heaven every day*, of the sun and moon; (2) *to be lost to sight* (h. at sýn); *to disappear, vanish* (hverfa af himni heiðar stjörnur); e-m hverfr e-t, *one loses a thing* (Mávi hurfu sauðir nökkurir); síðan hvarf hann þeim, *he vanished out of their sight*; (3) with preps. and advs., h. af at gera e-t, *to leave off doing a thing*; h. aptr, *to turn back, return*; aptr hverfr lygi, þá er sönnu mœtir, *a lie recoils before the truth*; h. at e-m, *to throng around one* (þá hurfu þegar at honum allir ok fögnuðu honum); h. at e-u, *to turn to, to adopt* (h. at e-u ráði); h. brott, *to disappear*; h. eptir e-m, *to follow one*; h. frá e-u, *to turn away from*; görðut far festa, áðr þeir frá hyrfi, *they did not moor the boat before they turned away*; *to leave off* (nú skal þar til taka, sem fyrr var frá horfit); h. í sundr, *to part*; h. til e-s, *to turn (go) to one, or to a place* (hlæjandi Guðrún hvarf til skemmu); esp. *to go to one and take leave* (Gunnar hverfr til allra manna, er hann er búinn); *to fall to one's lot, accrue to one* (þótti stór heill til hans horfit hafa); h. um e-t, *to encircle, surround* (h. um hodd goða); h. undan e-m, *to be withdrawn from, lost to one* (hvarf ríki í Noregi undan Dana konungum); (4) horfinn, pp. (1) *surrounded* (bærinn var h. mönnum); vera vel vinum h., *to be well backed by friends*; vel um horfit, *in good condition* (þar stóð naust ok var vel um horfit); (2) *abandoned, forsaken*; heillum h., *forsaken by luck*; sök h., *having lost the suit*; heraði h., *bereft of a dwelling in the*

*district.*

HVERFA (-ÐA, -ÐR), v. (1) *to turn a thing* (in a certain direction); h. e-m hugi (acc. pl.), *to change a person's mind*; (2) h. e-u um e-t, *to enclose with a thing*; vera hverfðr útan um e-t, *to encircle a thing*.

HVERFI, n. *cluster of farms.*

HVERF-LYNDI, n. *fickleness*; -LYNDR, a. *fickle-minded.*

HVERFR, a. (1) *shifty, changeable* (h. hugr); (2) neut., hverft, *quickly* (fara h.; stýra h.).

HVERF-RÁÐR, a. *fickle, wavering.*

HVERFULL, a. *shifty, changeable.*

HVERGI, pron. (1) *each, every one* (hann lét sem hann eigi vissi, hvat h. talaði); (2) adding 'er' or 'sem', *whosoever* (h. er þá beiðir); hverngi veg sem (*howsoever*) hann vill svara.

HVERGI, adv. (1) *nowhere* (hann undi h.); h. annars staðar, *nowhere else*; (2) *by no means, not at all*; vil ek h. ara, *I shall not go at all*; vera h. föerr, *to be quite unable to go*; h. nær, *far from it* (h. nær allir); with compar. (Bergr var þess h. fúsari); alls h., *nowhere at all.*

HVER-GÆTIR, m. *'cauldron-keeper', cook* (poet.).

HVERIGR, pron. = hvergi.

HVERNIG, adv. *how* (= hvern veg).

HVERNIN, adv. = hvernig.

HVERNUG, adv. = hvernig.

HVERR (-S, -AR), m. (1) *kettle, cauldron*; (2) *hot spring* (hverrinn var bæði heitr ok djúpr); holtriða h., *'rock-cauldron', cave.*

HVERR, pron. (1) interrog., used both substantively and adjectively, *who, which, what?* hverjar ero þær meyjar? *who are these maids?* h. á hestinn? *who owns the horse?* h. er þessi maðr? *who is this man?* hvern enda? *what end?* (2) indef.